

**BUCKEYE EQUIPO del FUEGO**

*Hecho en America  
Desde 1968*



**2007 Catalogo de  
Equipo del Fuego**

[www.buckeyef.com](http://www.buckeyef.com)

# Perfil de La compañía y el Producto



## Buckeye Equipo del Fuego

### **Una Tradición de la Innovación y la Certeza**

En la industria de la protección del fuego para más de 35 años, la Compañía del Equipo del Fuego de Buckeye Equipo del fuego es un fabricante innovador de una línea completa de Laboratorios de Aseguradores (UL) Listó los productos de la protección del fuego:

- extintores portátiles y rodados
- Seque a agentes de extinguir de sustancia química
- La espuma de la lucha por apagar incendios concentra y espuma hardware
- Sistemas dirigidos de supresión de fuego de restaurante

En 165.000 el pie cuadrado que fabrica la facilidad Carlota cercano localizada, Carolina del Norte, el Buckeye Equipo del Fuego produce el equipo de alta calidad y seguro de la protección del fuego para mercados nacionales e internacionales. Con centros de ventas y almacén localizó estratégicamente a través de los Estados Unidos, así como una red global de distribuidores autorizados, Buckeye Equipo del Fuego está listo para proporcionar a sus clientes con ventas, con la entrega, y con el servicio oportunas y eficientes.

### **Los Extintores Portátiles Entregan y Rodados**

En el corazón de las línea de productos del Buckeye Equipo del Fuego son los extintores químicos, secos y mano-portátiles. La certeza del desempeño de estos extintores es un resultado directo de los controles rigurosos bajo que cada componente es producido.

Molemos y mezclamos a nuestros propios agents químicos secos (fosfato de monoammonium basado [ABC], bicarbonato de potasio basado [Púrpura K], y bicarbonato de sodio basado [el Estándar]) en el sitio donde cada serie es probada y es verificado para encontrar nuestro interno y los requisitos de la calidad de UL. En nuestro mecanizando los centros nosotros producimos nuestras partes que lo integran de cilindros y válvula a estándares exigentes que son calidad-asegurados por un sistema de la fabricación y la inspección certificó a la última revisión del ISO 9001 Estándar de la Calidad. En uno de las líneas de procesos más modernas automatizadas en el mundo, los extintores son llenados, son presurizados, y se salen probó para asegurar que sólo los extintores más altos de calidad alcanzan a nuestros clientes.



### **El Extintor de ABC en el Trabajo**

El Equipo del Fuego del castaño de indias fabrica también un amplio surtido del peligro extintores específicos para encontrar sus necesidades individuales de la protección del fuego. Estos incluyen extintores limpios de gas tales como Bióxido de carbono y Halotron™, la Clase K Mojó extintores Químicos utilizados para la supresión del fuego de la cocina,

extintores de Clase D para el uso en fuegos de metal, y en los extintores de la Niebla de Agua convenientes para el uso en la Clase UN fuegos donde un peligro de Clase C puede existir también.

Si su situación requiere más poder de fuego-parando, las ofertas de Buckeye Fire Equipment limpian agentes de gas y todo tres de a nuestros agentes químicos secos en unidades rodadas fácilmente transportables. Dependiendo de al agente que extingue que usted escoge, estas unidades rodadas están disponibles en las capacidades que recorren de 50 lbs. a 350 lbs. Refiérase por favor a las Mesas del Producto del Catálogo para los modelos y los tamaño ofrecieron.

### Espuma y el Hardware para apagar incendios

Con uno de la espuma más grande de la capacidad de mundo que mezcla las operaciones, el Equipo del Fuego de Buckeye Fire Equipment produce una línea completa de concentrados de espuma de lucha por apagar incendios reconocidos por pruebas independientes como entre el mejor en la industria.

Nuestra serie ancha de concentrados de espuma asegura que hay uno diseño para encontrar sus requisitos de la supresión del fuego.

Tan cometido como están a la calidad y el desempeño de nuestros concentrados de espuma, nosotros somos cometidos también a proteger el ambiente - nuestros concentrados de espuma son fabricados sin cualquier componentes de reportable de EPA.



### El derribar el Fuego con Buckeye Espuma

Para complementar la línea de productos de espuma de lucha por apagar incendios, el Equipo del Fuego de Castaño de indias fabrica espuma almacenamiento, proportioning, y hardware de entrega que puede ser dirigido para sus necesidades específicas. Este hardware puede ser utilizado en ambos las instalaciones fijas o portátiles de sistema. Nuestro personal técnico experto le puede ayudar a determinar la aplicación más efectiva para su peligro potencial.

**NEW!** **Buckeye Kitchen Mister**  
**UL 300 Restaurant**  
**Fire Suppression System**



El Equipo del Fuego del castaño de indias está orgulloso introducir la próxima generación de UL-300 Sistemas de la Supresión del Fuego de Area de Cocina de Restaurante, el Sistema de la Supresión de Señor de Cocina de Castaño de indias.

Aunque muchos sistemas del restaurante se jacten de la innovación del producto, la tecnología mejorada, el fuego que lucha la habilidad, y "la comodidad de la instalación", el Señor de la Cocina de Castaño de indias es el primer producto de entregar sinceramente en esa promesa.

Combinando el fuego que lucha la habilidad de la tecnología de misting, las características del sentido común, y el tiempo que salva las innovaciones patentadas, el Señor de la Cocina hace todos los otros sistemas parecen complicados y caduco.

Si reduciendo tiempo de instalación por arriba a 50% es importante a usted, entonces su sistema ha llegado.

### El cliente Manejado para ServirLe

Buckeye Fire Equipment es una compañía donde el cliente maneja y que se precia a ganar su negocio con cada llamada. Si usted tiene las preguntas acerca de cualquiera de los productos en este catálogo complacen no vacila en contactarnos.

# Extintor Portatil Guia de Seleccion

La Asociación Nacional de la Protección del Fuego (NFPA) ha establecido los requisitos para el número, para el tamaño, para la colocación, para el desempeño, y para la conservación de extintores portátiles. Estos requisitos son contenidos en NFPA 10, "el Estándar para Extintores Portátiles". Dentro de este Estándar es indicado que la selección de extintores para una situación dada es determinada por el carácter de los fuegos anticipados para ser encontrado, la construcción y la ocupación de la propiedad para ser protegidas, la temperatura del ambiente del área donde el extintor será localizado, y otros factores que pueden dictar la selección de un tipo particular de extintor.

## CLASIFICACION

Generalmente, los extintores son escogidos basado en el peligro (los peligros) ellos son pensados proteger. Las clasificaciones han sido establecidas para clasificar qué tipo de extinguir a agente es convenido mejor para el peligro del fuego. Estas clasificaciones son UNA, B, C, D, y K.

Un extintor asignó una Clase que UNA clasificación es conveniente para el uso en el combustibles ordinario; madera, el papel, la tela, el caucho, y muchos de los plásticos. La clasificación B es pensada para el uso en líquidos inflamables, en líquidos combustibles, en grasas de petróleo, en los petróleos, en pinturas derivadas del petróleo, en los solventes, en los alcoholes, y en gases inflamables. Los extintores de la clase C son para el uso en los fuegos que implican vigorizó el equipo eléctrico. Para los fuegos que implican metales combustibles (magnesio, el litio, el circonio, etc.), extintores de Clase D son mejores utilizar. Un extintor designó la Clase K protege mejor cocinando aparatos que utilizan medios de cocina tales como aceites vegetales y grasas animales.

## CALIFICACION

unto con la clasificación, la calificación numérica de un extintor es un factor importante en la selección apropiada de un extintor. La calificación es una medida del potencial que extingue del extintor y es desarrollado por pruebas relativas de fuego (la Referencia UL 711, el Estándar para Valorar y Probar del Fuego Los extintores). Sólo la Clase UN y la Clase B

Las clasificaciones llevan las calificaciones numéricas. Básicamente, el más alto el número se asoció con la carta de la clasificación, el más grande el fuego que el extintor tiene el potencial para apagar. Refiérase por favor a NFPA 10 al determinar la calificación necesaria para la superficie total que requiere la protección.

No hay las calificaciones numéricas asociadas con la Clase C, con D, ni con las clasificaciones K. Las pruebas relativas del fuego no son realizadas. En el caso de la Clase C, las características eléctricas de nonconducting del agente son verificadas, no el potencial que extingue. Para la Clase D, sólo la cantidad del método de agente y aplicación necesitó controlar un fuego de metal de un cierto tamaño y el tipo es probado. Y para la Clase K, el fuego que extingue características del extintor sólo ha sido determinado para una sola fuente del fuego del tamaño. En la calificación típica de un extintor, para el ejemplo 3A-40B:C, el 3 y el 40 indican el potencial que extingue de la unidad para una Clase UN y el fuego de la Clase B respectivamente. La C indica que el agente que extingue no realizará la electricidad, previniendo el golpe al usuario si utilizado en vigorizó el equipo eléctrico.

En la página siguiente es un gráfico de la referencia con los parámetros básicos de la calificación para extintores.

## RESUMEN

Para proporcionar la mejor protección de la vida y la propiedad de la fuerza destructiva del fuego, es crítico que la selección apropiada de extintor es hecha. La Clasificación y Valorando de un extintor son datos esenciales para hacer esa selección.

NFPA que utiliza 10 para la guía, emparejando el extintor correcto al peligro potencial, proporcionando un número suficiente de extintores para el área para ser protegido, localizando los extintores para la visibilidad y la accesibilidad máximas, y para el personal entrenado en el uso y la conservación del extintor disminuirá apreciablemente el riesgo de la pérdida.

# COLOCACION de EXTINTOR Y LA CALIFICACION LA REFERENCIA TRAZA

## LA COLOCACION/ACCESIBILIDAD DE EXTINTOR

	<b>CLASE A RIESGO DE INCENDIOS</b>	<b>CLASE B RIESGO DE INCENDIOS</b>	<b>CLASE C RIESGO DE INCENDIOS</b>	<b>CLASE D RIESGO DE INCENDIOS</b>	<b>CLASE K RIESGO DE INCENDIOS</b>
<b>RECORRIDO MÁXIMO</b>	75 Pies Área máxima que un extinguidor puede proteger y resuelve la regla los 75 = 11.250 sq. pie.	50 Pies Área máxima que un extinguidor puede proteger y resuelve la regla los 50 = 5000 sq. pie	De acuerdo con el peligro de la clase A o de B está protegiendo	75 Pies	30 Pies Área máxima que un extinguidor puede proteger y resuelve la regla los 30 = 1800 sq. pie

## PARAMETROS BASICOS de CALIFICACION de EXTINTOR

COMBUSTIBLES ORDINARIOS Clase fuegos (Madera, papel, paño, caucho)					LÍQUIDOS INFLAMABLES Fuegos de la clase B (Gasolina, aceite, pinturas, solventes, propano)				ELÉCTRICO ENERGIZADA Fuegos de la clase C (Computadoras, paneles eléctricos, transformadores)	COCINAR MEDIOS Fuegos de la clase K (Cocinando aplicaciones)
Grado numérico	Panel de madera Prueba del fuego	Prueba de madera del fuego del pesebre El guardapoyo amortigua. Tamaño comercial de (pulgadas)	No. de Miembros	No. de Miembros	Grado numérico	Descarga mínima requerida	Tamaño de la cacerola de la prueba del fuego (experto)	Capacidad estimada del principiante	NINGUNA PRUEBA DEL FUEGO Extinguir el agente se prueba para el nonconductivity eléctrico. Si es nonconductive, el símbolo de "C" se agrega a la clasificación existente. Ningún grado umérico se da para la clase C	Tamaño de la sartén de la prueba del fuego 18" x24" x18" Sartén gorda profunda Ningún grado numérico se da para la clase K Descarga Tiempo Aproximadamente. 60 segundos
1A	8'x 8'	20 x 20 x 18	72	2 x 2 x 20	2B	8 Sec	5 sq ft	5 sq ft		
2A	10'x 10'	25 x 25 x 24	112	2 x 2 x 25	5B	8* Sec	12.5 sq ft	10 sq ft		
3A	12'x 12'	29 x 29 x 27	144	2 x 2 x 29	10B	8* Sec	25 sq ft	20 sq ft		
4A	14'x 14'	32 x 32 x 30	180	2 x 2 x 32	20B	8* sec	50 sq ft	40 sq ft		
6A	17'x 17'	36 x 36 x 34.5	230	2 x 2 x 36	40B	13 Sec	100 sq ft	60 sq ft		
10A	N/A	43 x 43 x 40.5	324	2 x 2 x 43	60B	17 Sec	150 sq ft	80 sq ft		
20A	N/A	55 x 55 x 57.5	256	2 x 4 x 55	80B	20 Sec	200 sq ft	80 sq ft		
30A	N/A	64 x 64 x 64.5	324	2 x 4 x 64	120B	26 Sec	300 sq ft	120 sq ft		
40A	N/A	69 x 69 x 71.5	400	2 x 4 x 69	160B	31 Sec	400 sq ft	160 sq ft		

\*13 Segundos  
Con un grado de "A"

Hay tres clasificaciones generales de áreas de peligro- bajo, ordinario, y extra.  
El mínimo que valora requerido para áreas bajas u ordinarias de peligro es 2A.  
La calificación del mínimo para áreas de peligro de exceso es 4A.

La superficie total máxima que puede ser protegida por la unidad de UN es 3.000 Pies cuadrados para el peligro bajo.  
La superficie total máxima que puede ser protegida por la unidad de UN es 1.500 Pies cuadrados para el peligro ordinario.  
La superficie total máxima que puede ser protegida por la unidad de UN es 1.000 Pies cuadrados para el peligro extra.

Para determinar la calificación necesaria para la protección apropiada, divide los Pies cuadrados totales por la unidad de A para el peligro.

El ejemplo: Un extintor es necesitado proteger un área del oficina (el peligro bajo) eso mide 10.500 Pies cuadrados.  
Pies cuadrados totales. = 10.500. La unidad de UN para el peligro bajo es 3.000. La calificación necesaria para proteger el área es  $\div$  de  $10,500 \div 3.000 = 3,5$  unidades de A. El acorralar a la próxima calificación numérica significaría que un 4A valoró extintor sería necesitado proteger la oficina.

Si el área fue clasificada como "peligro de exceso" entonces el extintor necesitaría ser valorado 20A  
( $10,500 \div 1,000 = 10.5$  units of A. Rounded up to the next numerical rating = 20A).



# ABC Seque Sustancia Quimica

## EXTINTORES ALMACENADOS de PRESION

**CARACTERISTICAS:**

- Monoammonium Phosphate basado de agente quimico seco.
- Valorado para el uso en "A", "B", y "C" clases de fuego. Proporciona el más ancho, la mayoría de las gamas prácticas de la protección del fuego.
- Recargable
- Los cilindros del acero con un esmalte de poliéster de horneado-en que reviste el soporte hasta ambientes duros.
- Fabricado a ANSI/UL 299 y ANSI/UL 711 Estándares
- Válvulas Opcionales de latón en algunas unidades. 30 lb. unit tiene válvula de latón sóloti

**USOS TIPICOS:** Las oficinas, los almacenes, áreas de carpintería, las granjas, áreas de asamblea de gran público, y los hogares. *El extintor de ABC no es recomendado para el uso en la estructura electrónica sensible del equipo ni el avión.*



Modelo	2.5 ABC V/B	5 ABC	5 ABC V/B	10 ALTO ABC	10S ABC	20S ABC	30S ABC
Parte # Alum. Valve	13315	10914	25614	11340	11310	12120	N/A
Parte # Brass Valve	N/A	10915	25615	11341	N/A	12121	12905
Capacidad del Agente	2.5 lb. (1.13 kg)	5 lb. (2.27 kg)		10 lb. (4.54 kg)		20 lb. (9.07 kg)	30 lb. (13.6 kg)
Grado de UL	1A-10B:C	3A-40B:C		4A-80B:C	4A-60B:C	20A-120B:C	20A-160B:C
Tiempo de Descarga	9 sec	14 sec		22 sec	18 sec	26 sec	32 sec
Gama (ft/m)	9-15 / 2.7-4.6	12-18 / 3.7-5.5		15-21 / 4.6-6.4			25-30 / 7.6-9.1
Presión de funcionamiento	100 psi (689 kPa)	195 psi (1344 kPa)					
Soporte	Vehicle	Wall	Vehicle	Wall			
Aprobación de USCG	Type B:C Size I	Type A Size II Type B:C Size I		Type A Size II Type B:C Size II		Type A Size II Type B:C Size III	Type A Size II Type B:C Size IV
Peso de Envío	5.5 lbs. (2.5 kg)	10 lbs. (4.5 kg)	10.25 lbs (4.7 kg)	18.25 lbs. (8.3 kg)	18.75 lbs. (8.6 kg)	33.5 lbs. (15.2 kg)	52.25 lbs. (23.7 kg)
Altura	14.75 in (37.5 cm)	16.375 in (41.6 cm)		21 in (53.3 cm)	16.75 in (42.5 cm)	21.25 in (53.8 cm)	27.375 in (69.4 cm)
Anchura	4.875 in (12.4 cm)	7.25 in (18.4 cm)		7.75 in (19.7 cm)	8.25 in (21 cm)	8.75 in (22.2 cm)	
Diámetro	3.375 in (8.6 cm)	4.25 in (10.8 cm)		5.125 in (13 cm)	6 in (15.2 cm)	7.5 in (19.1 cm)	

# ESTANDAR SECA SUSTANCIA QUIMICA EXTINTORES ALMACENADOS de PRESION



**CARACTERISTICAS:**

- Sodium Bicarbonate basado de agente quimico seco.
- Valorado para el uso en "B" y "C" Clases de fuego.
- Recargable
- El cilindro de Acero con un revestir de esmalte de poliéster de horneado-en se para a ambientes duros.
- Fabricado a ANSI/UL 299 y ANSI/UL 711 Estándares.

**USOS TIPICOS:** Las cocinas, los garajes, los barcos, los vehículos, y la instrucción del uso de extintor.  
*El extintor Uniforme no es recomendado para el uso en el equipo electrónico sensible.*



Modelo	2.5 STD V/B	5.5 STD	5.5 STD V/B	10 STD	20S STD
Parte # Aluminum Valve	13415	11014	13514	11840	12220
Capacidad del Agente	2.5 lbs. (1.13 kg)	5.5 lbs. (2.50 kg)		10 lbs. (4.54 kg)	20 lbs. (9.07 kg)
UL Rating	10 B:C	40 B:C			120 B:C
Tiempo de Descarga	9 segundos	14 segundos			26 segundos
Gama	9-15 ft (2.7-4.6 m)	12-18 ft (3.7-5.5 m)		15-21 ft (4.6-6.4 m)	
Presión Funcionamiento	100 psi (689 kPa)	195 psi (1344 kPa)			
Soporte	Vehiculo	Pared	Vehiculo	Pared	
Aprobación de USCG	Tipo B:C Tamaño I			Tipo B:C Tamaño II	Tipo B:C Tamaño III
Peso de Envio	5.5 lbs. (2.5 kg)	10.5 lbs. (4.8 kg)	10.75 lbs. (4.9 kg)	18.25 lbs. (8.3 kg)	33.5 lbs. (15.2 kg)
Altura	14.75 in (37.5 cm)	16.375 in (41.6 cm)		21 in (53.3 cm)	21.25 in (53.8 cm)
Anchura	4.875 in (12.4 cm)	7.25 in (18.4 cm)		7.75 in (19.7 cm)	8.75 in (22.2 cm)
Diámetro	3.375 in (8.6 cm)	4.25 in (10.8 cm)		5.125 in (13 cm)	7.5 in (19.1 cm)



# PURPURA K QUIMICA SECA

## EXTINTORES ALMACENADOS de PRESION

### CARACTERISTICAS:

- Potassium Bicarbonate basado de agente quimico seco.
- Valorado para el uso en "B", y "C" clases de fuego. El agente químico, seco mas efectivo para fuegos de Clase B
- Recargable
- El cilindro de Acero con un revestir de esmalte de poliéster de horneado-en se para a ambientes duros.
- Fabricada a ANSI/UL 299 y ANSI/UL 711 Estándares
- Válvulas Opcionales de latón en algunas unidades. 30 lb. unit tiene válvula de latón sóloti.

**USO TIPICO:** Los garajes, las bahías del servicio, los barcos, los vehículos, almacenamiento de combustible y transfere áreas.

*El Purpura K el extintor no es recomendado para el uso en el equipo electrónico sensible.*



Modelo	2.5 PK V/B	5 PK	5 PK V/B	10 PK	20S PK	30S PK
Part # Alum. Valve	13515	11214	25914	11740	12620	N/A
Part # Brass Valve	N/A	N/A	N/A	N/A	12621	12805
Capacidad del Agente	2.5 lbs (1.13 kg)	5 lbs. (2.27 kg)		10 lbs (4.54 kg)	20 lbs. (9.07 kg)	30 lbs. (13.6 kg)
Grado del UL	10 B:C	20 B:C		80 B:C	120 B:C	160 B:C
Tiempo de Descarga	9 segundos			22 segundos	26 segundos	32 segundos
Gama	9-15 ft (2.7-4.6 m)	12-18 ft (3.7-5.5 m)		15-21 ft (4.6-6.4 m)		25-30 ft (7.6-9.1 m)
Presión de funcionamiento	100 psi (689 kPa)	195 psi (1344 kPa)				
Soporte	Vehiculo	Pared	Vehiculo	Pared		
Aprobación USCG	Tipo B:C Tamaño I			Tipo B:C Tamaño II	Tipo B:C Tamaño III	Tipo B:C Tamaño IV
Peso de Envio	5.5 lbs (2.49 kg)	10 lbs. (4.5 kg)	10.25 lbs. (4.6 kg)	18.25 lbs. (8.3 kg)	33.5 lbs. (15.2 kg)	52.25 lbs. (23.7 kg)
Altura	14.75 in (37.5 cm)	16.375 in (41.6 cm)		21 in (53.3 cm)	21.25 in (53.8 cm)	27.375 lbs. (69.4 cm)
Anchura	4.875 in (12.4 cm)	7.25 in (18.4 cm)		7.75 in (19.7 cm)	8.75 in (22.2 cm)	
Diámetro	3.375 in (8.6 cm)	4.25 in (10.8 cm)		5.125 in (13 cm)	7.5 in (19.1 cm)	

# HALOTRON™ DE MANO Y RODADO EXTINTORES ALMACENADOS de PRESION



**CARACTERISTICAS:**

- Residuo-Libre Hydrochlorofluorocarbon el agente del gas presurizó con argón.
- El reemplazo excelente para extintores Halon 1211.
- Recargable cilindro de Acero con un revestir de esmalte de poliéster de horneado-en se para a ambientes duros. Las unidades rodadas tienen DOT aprobado 4BW240 los cilindros, marcos escabrosos, y las llantas media neumáticas.
- Todas unidades son fabricadas a ANSI/UL 2129 y ANSI/UL 711 Estándares.
- Válvulas Opcionales de latón de cromo-chapó en algunas unidades (el estándar en Extintores Rodados).

**USO TIPICO:** Las habitaciones para computadoras, telefonan los espacios de interruptor, áreas de almacenamiento de datos, los barcos, y las líneas del vuelo.



Modelo	2.5F	2.5F V/B	2.5H	2.5H V/B	5F	5F V/B	5H	5H V/B	11	15
Parte # Alum. Valve	70258	70251	70259	70256	70510	70550	75550	75555	71100	71550
Parte # Brass Valve	No Aplicable				70511	70551	75551	75556	71101	71551
Capacidad del Agente	2.5 lbs (1.13 kg)				5 lbs. (2.27 kg)		5.5 lbs. (2.49 kg)		11 lbs. (5 kg)	15.5 lbs. (7.03 kg)
Grado del UL	2B:C				5B:C				1A-10B:C	2A-10B:C
Tiempo de Descarga	9 segundos									13 segundos
Gama	6-10 ft (1.8-3 m)				9-15 ft (2.7-4.5 m)				12-18 ft (3.7-5.5 m)	
Presión de funcionamiento	100 psi (689 kPa)									125 psi (862 kPa)
Soporte	Pared	Vehiculo	Pared	Vehiculo	Pared	Vehiculo	Pared	Vehiculo	Pared	
Aprobación de USCG	No Aplicable				Tipo B:C Tamaño I				Tipo B:C Tamaño II	
Peso de Envío	5.25 lbs (2.4 kg)	5.5 lbs. (2.49 kg)		5.75 lbs (2.6 kg)	9.25 lbs. (4.2 kg)	9.5 lbs. (4.3kg)	10 lbs. (4.5 kg)	10.25 lbs. (4.7 kg)	21.25 lbs. (9.6 kg)	25.75 lbs. (11.7 kg)
Altura	13.375 in (34 cm)				16.375 in (41.6 cm)				17.5 in (44.5 cm)	
Anchura	5.625 in (14.3 cm)		6.75 in (17.1 cm)		6.5 in (16.5 cm)	7.25 in (18.4 cm)	6.5 in (16.5 cm)	7.25 in (18.4 cm)	8.625 in (21.9 cm)	
Diámetro	3.375 in (8.6 cm)				4.25 in (10.8 cm)				7 in (17.8 cm)	

Wheeled Extinguishers								
Modelo	Parte #	Capacidad	UL Grado	Descarga Tiempo	Gama	Unidad Profundidad de la anchura x de la altura	Manguera Diámetro x Longitud	Peso de Envío
W-65	76500	65 lbs (29.5 kg)	4A-40B:C	17 segundos	15-25 ft (4.6-7.6 m)	50 x 24 x 41.5 in (127 x 61 x 105 cm)	.75 in x 25 ft (1.9 cm x 7.6 m)	300 lbs (136 kg)
W-150	71500	150 lbs (68 kg)	10A-80B:C	23 segundos	23-36 ft (7-10.7 m)	62 x 24 x 41.5 in (157.5 x 61 x 105 cm)	1 in x 40 ft (2.5 cm x 12.2 m)	480 lbs (218 kg)



# CARBON DIOXIDE DE MANO Y RODADO EXTINGUIDORES de FUEGO

**CARACTERISTICAS:**

- Gas de bióxido de carbono de Residuo-Liberta que extingue a agente.
- Hand-held unidades utilizan los cilindros de aluminio con una capa de esmalte de poliéster de horneado-en para resistir a los ambientes duros.
- Las unidades Rodadas son construidas con cilindros girados de acero, con marcos escabrosos, y con las llantas neumáticas y son diseñados para ser operado fácilmente por una persona.
- Todas unidades son fabricadas a ANSI/UL 154 y ANSI/UL 711 estándares y utiliza los cilindros sumisos DOT.
- Válvulas de latón de Cromo-Chapó en ambas unidades de mano y rodadas.
- Los lazos Opcionales del remolque ofrecieron en los extintores rodados.

**USO TIPICO:** Las refinerías, el barco, los laboratorios, los sitios de la construcción, plantas de sustancia química, y las facilidades industriales.



Extinguidores de Mano				
Modelo	5CD	10CD	15CD	20CD
Parte Numero	45100	45600	46100	46600
Capacidad del Agente	5 lbs. (2.27 kg)	10 lbs. (4.54 kg)	15 lbs. (6.80 kg)	20 lbs. (9.07 kg)
Grado del UL	5B:C / 10B:C			
Tiempo Descarga	8 segundos	10 segundos	15 segundos	20 segundos
Gama	4-8 ft (1.2-2.4 m)			
Soporte	Pared			
Aprobación USCG	Tipo B:C Tamaño I		Tipo B:C Tamaño II	
Peso de Envio	13.75 lbs. (6.3 kg)	27.75 lbs. (12.6 kg)	37.75 lbs. (17.1 kg)	49.0 lbs. (22.2 kg)
Altura	17.375 in (44.1 cm)	19.75 in (50.2 cm)	26.375 in. (67 cm)	26.875 in (68.2 cm)
Anchura	8.25 in (21 cm)	12 in (30.5 cm)		13 in (33 cm)
Diámetro	5.25 in (13.3 cm)	6.89 in (17.5 cm)		8 in (20.3 cm)

Extinguidores Rodados								
Modelo	Parte #	Capacidad	Grado UL	Tiempo Descarga	Gama	Unidad Altura x Anchura x Profundidad	Manguera Diámetro x Longitud	Peso de Envio
C-50-SE	35050	50 lbs. (22.68 kg)	20B:C	40 segundos	15 ft (4.6m)	60 x 30 x 21 in (152.4 x 76.2 x 53.3 cm)	1 in x 15 ft (2.5 cm x 4.56 m)	250 lbs. (113.4 kg)
C-100-SE	35100	100 lbs. (45.36 kg)		80 segundos		65 x 30 x 21 in (165.1 x 76.2 x 53.3 cm)	1 in x 40 ft (2.5 cm x 12.2 m)	390 lbs. (176.9 kg)



# QUIMICA SECA EXTINTORES RODADOS

## CARACTERISTICAS:

- Tres elecciones en agentes químicos secos están disponibles para cubrir sus necesidades particulares de la protección del fuego: Monoammonium Phosphate (ABC), Sodium Bicarbonate (Standard), and Potassium Bicarbonate (Purple K).
- El ABC extintor es valorado para el uso en "A", "B", y "C" clase de fuegos, proporcionando el más ancho, la mayoría de las gamas prácticas de la protección del fuego. El Standard y Purple K extintor son valorados para uso en B:C clase de fuegos.
- Diseñado para la operación unipersonal. Fácilmente transportado por puertas y sobre terreno áspero.
- Todos modelos están las unidades como inmóviles también disponibles.
- Cada modelo es recargable.
- Los cilindros Escabrosos de acero y marcos con capas de esmalte de poliéster de horneado-en se paran a ambientes duros.
- Fabricada a ANSI/UL 299 y ANSI/UL 711 Estándares.
- Válvulas de cilindro de latón de Cromo-Chapó y riega con una manga las asambleas de válvula.
- Todos cilindros presurizados son DOT aprobado. Los extitores numerado 30010, 30110, 30030, 30310, y 31210 son USCG aprobados.

**USOS TIPICOS:** Los aparejos cercanos a la costa, el barco corta, las refinerías, plantas de sustancia química, rampas de avión, los sitios remotos de la construcción, los laboratorios grandes, las plantas de procesamiento, áreas de almacenamiento y carga • *Estos extintores no son recomendados para el uso en el equipo electrónico sensible.*

WHEELED EXTINGUISHER PHYSICAL ATTRIBUTES									
MODELO	PARTE #	PESO ENVIO	ALTURA	ANCHURA	PROFUNDIDAD	MANGUERA LONGITUD x DIÁMETRO	RUEDA DIÁMETRO		
A-50-SP	30010	193 lbs. (88 kg)	47 pulgadas (119 cm)	24 pulgadas (61 cm)	26.5 pulgadas (67 cm)	25 ft. x .50 in (7.6 m x 1.3 cm)	12.3 x 3.5 in (31.3 x 8.9 cm)		
K-50-SP	30030								
A-150-SP	30110	343 lbs. (156 kg)	51 pulgadas (128 cm)	26 pulgadas (66 cm)	38 pulgadas (96.5 cm)	50 ft x .75 in (15.2 m x 1.9 cm)	16 x 4 in (40.6 x 10.2 cm)		
K-150-SP	30310								
A-150-RG	31120	413 lbs. (188 kg)	50 pulgadas (127 cm)	24 pulgadas (61 cm)	42 pulgadas (105 cm)				
K-150-RG	31320								
S-150-RG	31220	438 lbs. (199 kg)							
A-150-RG	31140*	448 lbs. (204 kg)	55 pulgadas (139 cm)	32 pulgadas (81.3 cm)	46 pulgadas (117 cm)			36 x 2.5 in (91.4 x 6.4 cm)	* Ruedas de Acero  ** Ruedas de Acero con Píada de Goma
	31150**								
K-150-RG	31340*								
	31350**								
S-150-RG	31240*	473 lbs. (215 kg)							
	31250**								
A-150-PT	31110	345 lbs. (157 kg)	50 pulgadas (127 cm)	24 pulgadas (61 cm)	42 pulgadas (105 cm)	16 x 4 in (40.6 x 10.2 cm)			
K-150-PT	31310								
S-150-PT	31210	370 lbs. (168 kg)							
A-350-RG	32120*	810 lbs. (368 kg)	58 pulgadas (147 cm)	36 pulgadas (91.4 cm)	48 pulgadas (122 cm)	50 ft x 1 in (15.2 m x 2.5 cm)	36 x 2.5 in (91.4 x 6.4 cm)		
	32140**								
K-350-RG	32320*								
	32340**								
S-350-RG	32220*	860 lbs. (391 kg)							
	32240**								
A-350-PT	32110*	700 lbs. (318 kg)							
	32130**								
K-350-PT	32310*								
	32330**								
S-350-PT	32210*	750 lbs. (341 kg)							
	32230**								



<b>ABC ESPECIFICACIONES RODADAS DEL FUNCIONAMIENTO DE EXTINGUISHER</b>					
MODELO	PARTE #	CAPACIDAD de AGENTE	CALIFICACION UL	TIEMPO de DESCARGUE	DESCARGUE la GAMA
A-50-SP	30010	50 lbs. (22.7 kg)	30A-160B:C	35 segundos	25-35 ft (7.6-10.7 m)
A-150-SP	30110	125 lbs. (56.7 kg)	40A-240B:C	47 segundos	30-40 ft (9.1-12.2 m)
A-150-RG	31120			43 segundos	
	31140				
	31150				
A-150-PT	31110	45 segundos			
A-350-RG	32120	300 lbs. (136 kg)	40A-320B:C	53 segundos	
	32140			57 segundos	
A-350-PT	32110				
	32130				

<b>ESPECIFICACIONES RODADAS K PÚRPURAS DEL FUNCIONAMIENTO DE EXTINGUISHER</b>					
MODELO	PARTE #	CAPACIDAD de AGENTE	CALIFICACION UL	TIEMPO de DESCARGUE	DESCARGUE la GAMA
K-50-SP	30030	50 lbs. (22.7 kg)	160 B:C	34 segundos	25-35 ft (7.6-10.7 m)
K-150-SP	30310	125 lbs. (56.7 kg)	320B:C	54 segundos	30-40 ft (9.1-12.2 m)
K-150-RG	31320			57 segundos	
	31340				
	31350				
K-150-PT	31310	54 segundos			
K-350-RG	32320	300 lbs. (136 kg)	320B:C	56 segundos	
	32340			58 segundos	
K-350-PT	32310				
	32330				

<b>ESPECIFICACIONES RODADAS ESTÁNDARES DEL FUNCIONAMIENTO DE EXTINGUISHER</b>					
MODELO	PARTE #	CAPACIDAD de AGENTE	CALIFICACION UL	TIEMPO de DESCARGUE	DESCARGUE la GAMA
S-150-RG	31220	150 lbs. (68 kg)	240B:C	48 segundos	30-40 ft (9.1-12.2 m)
	31240			43 segundos	
	31250				
S-150-PT	31210	350 lbs. (159 kg)	320B:C	59 segundos	
S-350-RG	32220			50 segundos	
	32240				
S-350-PT	32210				
	32230				



# ESPECIALIDAD EXTINTORES

## QUIMICA MOJADA-CLASE K

- Contiene una mezcla de Acetato de Potasio y Citrato de Potasio que es muy efectivo en suprimir los fuegos altos de la temperatura abastecidos de combustible por los petróleos insaturados de la cocina utilizaron en aparatos de restaurante de hoy. El agente es aplicado por una boca de la descarga de misting que previene el salpicar y esparcir de los petróleos. Este extintor es diseñado para complementar existiendo sistemas pre-dirigidos de capucha. Lleve también un "A" Calificación.
- Fabricado a ANSI/UL 8 y ANSI/UL 711 Estándares.

Modelo	Litro WC-6
Parte #	50006
Capacidad del Agente	6 Litros (1.59 galones)
Grado de UL	1-A:K (Probado para extinguir un salten de 18" X 24")
Tiempo de Descarga	54 segundos
Presión de funcionamiento	100 psi (689 kPa)
Soporte	Pared
Peso de Envío	22 lbs. (10 kg)
Altura	19.25 pulgadas (48.9 cm)
Anchura (que incluye manguera)	9 pulgadas (22.9 cm)
Diámetro del cilindro	7 pulgadas (17.8 cm)
Construcción	Cilindro del acero inoxidable con la válvula de cobre amarillo cromo-plateada



## Agua

- Los Usos riegan como el agente que extingue. Este extintor económico y ambientalmente amistoso es ideal para escuelas, los teatros, venden al por menor las despensas, y dondequiera Clase A donde peligros existen.
- Fabricado a ANSI/UL 8 y ANSI/UL 711 Estándares.



Modelo	500
Parte #	50000
Capacidad del Agente	2.5 galones (9.6 litros)
Grado de UL	2A
Descarga Tiempo	50 segundos
Presión de funcionamiento	100 psi (689 kPa)
Soporte	Pared
Peso de Envío (vacío)	7.75 lbs. (3.5 kg)
Altura	24.5 pulgadas (62.2 cm)
Anchura (que incluye manguera)	9 pulgadas (22.9 cm)
Diámetro del Cilindro	7 pulgadas (17.8 cm)
Construcción	Cilindro del acero inoxidable con la válvula de cobre amarillo cromo-plateada

# ESPECIALIDAD EXTINTORES



## NIEBLA de AGUA

- Utiliza agua de deionized como el agente que extingue. La boca extraordinaria de misting crea un rocío fino de agua que mejora la refrigeración y características empapadas del agente y limita el dispersar de la materia abrasadora. Este extintor es la elección correcta para la Clase UN fuegos donde hay un potencial para la Clase C (eléctrico) la seguridad arriesga. El ideal para hospitales, limpia los espacios, y las facilidades de teleco. Las propiedades no magnéticas de la marca de extintor a que lo perfecciona para el uso en la proximidad MRI equipo.
- Fabricado a ANSI/UL 8 y ANSI/UL 711 Estándares.

NO MAGNETICO

Modelo	WM250
Parte #	51000
Capacidad del agente	2.5 galones (9.6 litros)
Grado de UL	2A:C
Tiempo de Descarga	73 segundos
Presión de Funcionamiento	100 psi (689 kPa)
Soporte	Pared
Peso de Envío	29.5 lbs. (13.4 kg)
Altura	28 pulgadas (71.1 cm)
Anchura (que incluye manguera)	14 in (35.6 cm)
Diámetro del cilindro	7 pulgadas (17.8 cm)
Construcción	Cilindro del acero inoxidable con la válvula de cobre amarillo cromo-plateada



## METALES COMBUSTIBLES – CLASE D

- Diseño Especialmente para el uso en fuegos combustibles de metales, este extintor representa una asamblea de la descarga que mantiene al operario en una distancia segura al proporcionar aplicación exacta del agente en el fuego. Del calor del fuego, el cloruro de sodio se basó a agente forma una corteza para excluir aire de la materia del ardor.
- Fabricado a la Fábrica los estándares Mutuos.



Modelo	30D
Parte #	52100
Capacidad del Agnete	30 lbs. (13.6 kg)
Grado de FM	D
Tiempo Descarga	28 segundos
Presión de funcionamiento	195 psi (1344 kPa)
Soporte	Pared
Peso de Envío	55 lbs. ( 24.95 kg)
Altura (con manguera)	33 pulgadas (83.8 cm)
Anchura (con manguera)	16 pulgadas (40.6 cm)
Diámetro del Cilindro	8 pulgadas (20.3 cm)
Construcción	Cilindro de Acero

# EL HARDWARE que MONTA

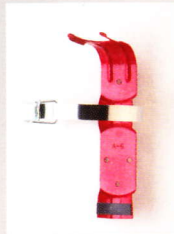


Buckeye Equipo del Fuego fabrica montar fuerte y duradero hardware para todos nuestros extintores portátiles. Los gráficos debajo de muestra el corresponder que monta hardware para los extintores.

## VEHICULO/MARINO SOPORTES



700287



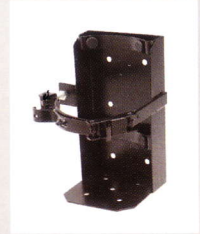
700270



700260



700430



700226 700228  
700229 700230

Parte #.	Modelo	Tamaños Típicos Usados del Extinguidor	Diámetro de Referencia
700287	A-2	Las 2.5 libras. producto químico seco y Halotron™	3.375 in.
700270	A-6	Las 5 libras. y 5.5 libras. producto químico seco y Halotron™	4.25 in
700260	B-6	Las 5 libras. y 5.5 libras. producto químico seco y Halotron™	4.25 in.
700430	B-12	Producto químico seco alto 10	5.125 in.
700226	809	10 químicos secos altos y 5 libras. <sup>2</sup> del CO	5.0 in. – 5.25 in.
700228	810	10 libras. y 15 libras. <sup>2</sup> del CO, 11 libras. y 15 libras Halotron	6.5 in. – 7.25 in.
700229	811	20S libra. y 30S libra. producto químico seco, 20 libras. <sup>2</sup> del CO, Clase D	7.0 in. – 8.0 in.
700230	812	10S secan el producto químico	6.0 in. – 6.25 in.

## ENGANCHAS de PARED



700202



700203



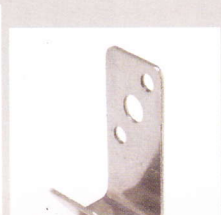
700204



700247



700249



900935  
900937

Parte #.	Tamaños Típicos Usados del Extinguidor	Diámetro de Referencia
700202	2.5 libras., 5 libras., y 5.5 libras. producto químico seco y Halotron™	3.25 in. – 4.25 in.
700203	5 libras. CO <sub>2</sub>	4.75 in. – 5.5 in.
700204	10 alto y producto químico seco corto 10	5.0 in. – 6.5 in.
700247	20 corto y 10 y 15 libras seca corta del producto químico 30 . CO <sub>2</sub> , y 11 y 15 libras. Halotron™	6.75 in. – 7.5 in.
700249	20 lb. CO <sub>2</sub>	7.5 in. – 8.0 in.
900935	Producto Químico y Agua Mojados	7.0 in.
900937 (Acero Inoxidable)	Niebla del Agua	7.0 in.

# Buckeye Equipo del Fuego

## Proteger la Industria por mas de 35 Anos

Por casi cuatro décadas, la Compañía del Equipo del Fuego de Castaño de indias ha sido un líder internacional en el desarrollo y fabrica del fuego seguro que extingue los productos. La ofrenda una línea completa de extintores portátiles y rodados, extinguiendo a agentes, despiden los concentrados de espuma que suprimen, y sistemas dirigidos de supresión de fuego, el Equipo del Fuego de Castaño de indias es su tienda integrada para todas sus necesidades de la protección del fuego.

## Calidad y Seriedad

Para asegurar nuestros distribuidores y los clientes consiguen el equipo más alto de la protección del fuego de la calidad, todos nuestros productos experimentan probar riguroso, ambos interno y por terceros que prueban los grupos tales como los Laboratorios de Aseguradores, la Fábrica Mutua, y los EE.UU. Gobierno. No hay teoría implicada aquí. Los productos son probados apagan realmente y completamente los fuegos antes ir a vender.

Los productos de la calidad son sólo parte de la historia cuando vienen a la Compañía del Equipo del Fuego del Castaño de indias. El servicio de la calidad es lo que nos pone aparte de los competidores. El servicio de atención al cliente rápido y fiable y el apoyo técnico seguro son nuestro compromiso. Este compromiso ha ganado el Equipo del Fuego de Castaño de indias el codiciado ISO 9001-2000 Certificación de Calidad.

Contáctenos para más información acerca del amplio surtido de Buckeye Equipo del Fuego Los productos de la compañía y atienden a. Hemos entrenado el personal que están listos para ayudarle con sus necesidades de protección de fuego.



**CERTIFICADO DE DISTRIBUIDOR AUTORIZADO**

15 de Mayo de 2012

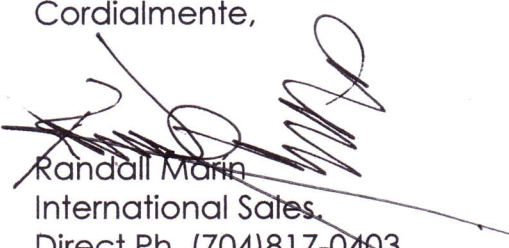
**Señores  
Abrasil Co. Inc.  
Ciudad de Panamá, Panamá.  
Pte.**

Estimados señores,  
Mediante la presente se establece formalmente que **ABRASIL, CO. INC.**, con dirección en la Ave. Ricardo J. Alfaro y Edificio Taira local No. 4, es **Distribuidor Autorizado** para Panamá con Respaldo de Repuestos, Asistencia Técnica y Garantía de Fábrica de los siguientes productos de Buckeye Fire Equipment:

- 1- Línea completa de Extintores de Polvo BC y ABC, Agua, CO2, Water Mist, tipo K, Halotron I y Clase D tanto portátiles como sobre ruedas.
- 2- Repuestos originales para todos los extintores, portátiles y sobre ruedas.
- 3- Sistema de Supresión para Cocinas: Equipos, accesorios y repuestos.
- 4- Línea Completa de Concentrados de Espuma.

En espera que la presente nota sirva a futuras, y para cualquier otra información estamos a sus órdenes como siempre.

Cordialmente,

  
Randall Marin  
International Sales.  
Direct Ph. (704)817-0403  
marin@buckeyef.com

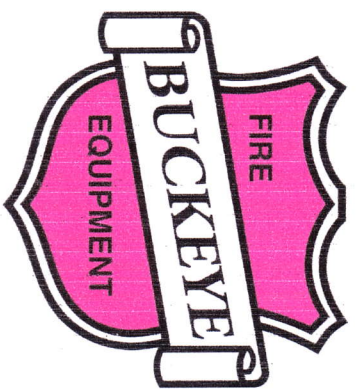
cc:file




# BUCKEYE FIRE EQUIPMENT COMPANY AUTHORIZED DISTRIBUTOR

This is to certify that: *Abrasil Co. Inc.*  
Located at: *Ave Ricardo J. Alfaro, Edificio Turia #4, Panama*

IS AN AUTHORIZED DISTRIBUTOR OF  
**BUCKEYE FIRE EQUIPMENT PRODUCTS**



Issued by:   
Bryan Bower  
Vice President

March 6, 2013  
Date



**NSF International Strategic Registrations**

789 North Dxboro Road, Ann Arbor, Michigan 48105  
(888) NSF-9000 | www.nsf-isr.org

*Certificate of Registration*

This certifies that the Quality Management System of

**Buckeye Fire Equipment Company**

110 Kings Rd.  
Kings Mountain, North Carolina, 28086, United States

has been assessed by NSF-ISR and found to be in conformance to the following standard(s):


**ISO 9001:2008**

**Scope of Registration:**

Design and Manufacture of Fire Equipment and Anodizing of Metals and Formed Products



Certificate Number: C0098226-1S1  
Certificate Issue Date: 27-SEP-2012  
Registration Date: 26-SEP-2012  
Expiration Date \*: 25-SEP-2015

  
\_\_\_\_\_  
William Niedzwiecki,  
President & General Manager,  
NSF-ISR, Ltd.